

DODATOK Č. 4

k Zmluve o prijímaní platobných kariet prostredníctvom EFT POS terminálu / k Zmluve o prijímaní platobných kariet na platenie za nakúpený tovar alebo poskytnuté služby
uzatvorenej dňa 15.08.2017

medzi zmluvnými stranami:

1. UniCredit Bank Czech Republic and Slovakia, a.s., Želetavská 1525/1, 140 92 Praha 4 – Michle, IČ: 649 48 242, zapísaná v obchodnom registri Mestského súdu v Prahe, oddiel: B, vložka číslo: 3608

organizačná zložka:

UniCredit Bank Czech Republic and Slovakia, a.s., pobočka zahraničnej banky, Šancová 1/A, 813 33 Bratislava, IČO: 47 251 336, zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Po, vložka číslo: 2310/B

obchodné miesto:, Košice, ul. Rooseveltova 10 PSČ: 040 01

č. tel. 055/6805111, fax: 055/6805120

(ďalej len „Banka“)

a

2. Obchodné meno: Dopravný podnik mesta Košice, akciová spoločnosť
Sídlo: Bardejovská 6, 043 29 Košice, Slovenská republika
IČO: 31701914
DIČ: 2020488206
(ďalej len „klient“),
Zapísaný: v obchodnom registri Okresného súdu Košice I, oddiel: Sa, vložka číslo:559/V
v mene ktorého koná:
Meno: Ing. Jozef Oberuč
Funkcia: člen predstavenstva
Meno: Ing. Vladimír Padyšák
Funkcia: člen predstavenstva

Článok I.

Banka a klient (ďalej len „zmluvné strany“) sú účastníkmi buď Zmluvy o prijímaní platobných kariet prostredníctvom EFT POS terminálu alebo Zmluvy o prijímaní platobných kariet na platenie za nakúpený tovar alebo poskytnuté služby (ďalej pre ktorúkoľvek z nich len „Zmluva“). Zmluvné strany sa dohodli na zmene zmluvy ako je uvedené nižšie v tomto dodatku k zmluve (ďalej len „tento dodatok“).

Článok II.

Predmetom tohto dodatku je: [* pozn. - označte krížikom]

- zmena paušálneho poplatku a výšky provízie
 prídanie ďalšieho platobného terminálu na existujúce predajné miesto
 prídanie ďalšieho platobného terminálu na nové predajné miesto
 zmena typu terminálu
 iné zmeny

a to vo vzťahu k predajným miestam klienta uvedených v článku III:

Článok III.

1. **Číslo účtu klienta:** 6610186022/1111

2. **Zasielanie výpisov (avíz) o transakciách e-mailom na e-mailovú adresu:** posautomaty@dpmk.sk

Periodicita výpisu: Denný Týždenný Mesačný

3. Zoznam predajných miest:

| Predajné miesto | Počet terminálov | Typ terminálu (B,C, D) | Variabilný symbol | Multi ID | Typ prevádzky (napr. hotel, obuv, reštaurácia,) | Kontaktná osoba meno a priezvisko, telefónne číslo (pevná linka, mobil) |
|--|------------------|------------------------------|--------------------------|--------------------------|---|---|
| názov prevádzky a presná adresa (ulica, číslo, PSČ, mesto) | | | | | | |
| DPMK, a.s., Košice | 5 | Samooobslužný predaj lístkov | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | Predaj cestovných lístkov | Ing. Elena Melicharová 055/6407540 0605643822 |
| | | | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | | |
| | | | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | | |
| | | | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | | |

Variabilný symbol sa skladá z 10 číslic a definuje sa do systému na základe dohody s Klientom.

4. Typ a komunikácia platobného terminálu:

| | |
|----------|---|
| B | Stacionárny terminál s komunikáciou cez sieť mobilných operátorov (GPRS). Náklady na komunikáciu sú zahrnuté v poplatkoch za POS terminál. |
| C | Prenosný terminál s komunikáciou cez sieť mobilných operátorov (GPRS). Náklady na komunikáciu sú zahrnuté v poplatkoch za POS terminál. |
| D | Stacionárny terminál s komunikáciou cez internet prostredníctvom protokolu SSL. Klient musí mať zriadené internetové pripojenie u prevádzkovateľa internetovej siete, ktorému hradí klient náklady za internetové pripojenie a prenos dát.. |

5. Údaje na potvrdenke (je možné stanoviť pre každý terminál samostatne):

- riadok 1 (max 24 znakov):
- riadok 2 (max 24 znakov):
- riadok 3 (max 24 znakov):
- riadok 4 (max 24 znakov):

6. Poplatky:

- a) Inštalačný poplatok vo výške:
 - i. Štandardná inštalácia: 0,- EUR (do 5 pracovných dní od podpisu Zmluvy)
 - ii. Expresná inštalácia: 120,00 EUR (do 2. pracovného dňa od podpisu Zmluvy, ak to dovoľia technické a ľudské kapacity)
- b) Transakčný poplatok vo výške: 0,- EUR / 1 Transakcia
- c) Mesačný paušálny poplatok za doplnkovú službu „Zadávanie variabilných symbolov na úrovni POS terminálu a ich zobrazovanie vo výpisoch o transakciách“: 0, - EUR / 1 POS terminál
- d) Mesačný paušálny poplatok za doplnkovú službu „Multi ID funkcia“ (zadefinovanie rôznych čísel bankových účtov alebo podnikateľských subjektov na úrovni terminálu) 0, - EUR / dodatočné ID POS terminálu

e) Výška provízie bola na základe schválenej výnimky stanovená nasledovne:

| Mesačný paušálny poplatok | Karty UniCredit Bank | Domáce platobné karty* | Zahraničné platobné karty** |
|---------------------------|----------------------|------------------------|-----------------------------|
| 0,- EUR | 1,01% | 1,01% | 1,01% |

- f) Jednorazový poplatok za zmenu typu 1 EFT POS terminálu je vo výške: 49,00 €
- g) Jednorazový poplatok za opätovné školenie 1 predajného miesta (obsluhy) je vo výške: 49,00 €
- h) Jednorazový poplatok za neoprávnený servisný zásah na 1 EFT POS terminály je vo výške: 49,00 €
- i) Jednorazový poplatok v prípade nepripravenej prevádzky a nutnosti opätovnej inštalácie a sprevádzkovania 1 EFT POS terminálu je vo výške: 49,00 €
- j) Jednorazový poplatok za odinštaláciu 1 EFT POS terminálu je vo výške: 89,00 €

Výška provízie bude Klientovi zúčtovaná podľa typu použitej karty na dennej báze nasledujúci pracovný deň. Mesačné paušálne poplatky budú Klientovi zúčtovaný 1x mesačne najneskôr k 10 dňu v mesiaci.

7. Sezónny EFT POS terminál a jeho aktivácia/deaktivácia:

V prípade sezónneho EFT POS terminálu je mesačný poplatok v období jeho nepoužívania (deaktivácie) vo výške 6,31 €. Obdobie nepoužívania (deaktivácie) je dohodnuté:

od.....
do.....

Pri aktivácii/deaktivácii EFT POS terminálu Bankou je povinnosťou Klienta vyzvať Banku o aktiváciu/deaktiváciu príslušného EFT POS terminálu.

8. Pripravenosť prevádzky klienta pre inštaláciu POS terminálu vyžaduje, aby klient zabezpečil:

- sieťová zásuvka s napätím 230 V/50 Hz, max. vzdialenosť 2 m od miesta inštalácie terminálu
- prevádzková teplota pracovného prostredia 0 až 40⁰ C a vlhkosť pracovného prostredia 20 až 90 %,
- v prípade pripojenia prostredníctvom telefónnej linky, funkčná telekomunikačná zásuvka, ktorou je možné pripojiť terminál do telekomunikačnej siete, max. vzdialenosť 2 m od miesta inštalácie terminálu,
- v prípade GPRS komunikácie signál mobilných operátorov,
- v prípade pripojenia prostredníctvom internetovej linky, funkčná internetová zásuvka, ktorou je možné pripojiť terminál do siete prevádzkovateľa internetu, max. vzdialenosť 2 m od miesta inštalácie terminálu.

Článok IV.

- Ustanovenia zmluvy, ktoré neboli v článku II. tohto dodatku vypustené, nahradené alebo inak zmenené, zostávajú nedotknuté a zmluva je platná v znení týchto zmien a, ak z článku II. nevyplýva iné, zmeny sú účinné podpisom tohto dodatku.
- Dodatok sa vyhotovuje v dvoch rovnopisoch, jeden pre klienta, jeden pre banku.
- Ak sa stane niektoré ustanovenie tohto dodatku neplatným, nedotýka sa to platnosti ostatných ustanovení; pre prípad neplatnosti sa zmluvné strany zaväzujú neplatné ustanovenia nahradiť novými ustanoveniami zodpovedajúcimi hospodárskemu účelu zmluvy a tohto dodatku a úmyslu strán pri ich uzatváraní.

4. Tento dodatok obsahuje úplnú dohodu zmluvných strán a zahŕňa všetky podmienky, na ktorých sa strany dohodli.
5. Dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia podľa §47a ods.1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov.
6. Zmluvné strany tento dodatok prečítali, porozumeli mu a zhodne vyhlasujú, že vyjadruje ich slobodnú, skutočnú a vážnu vôľu a nie sú im známe okolnosti, ktoré by ho robili neplatným a na znak súhlasu pripájajú podpisy osôb oprávnených podpisovať v ich mene, ktorých totožnosť bola medzi zmluvnými stranami navzájom preukázaná, a to:

PODPISY ZMLUVNÝCH STRÁN

V mene Banky:

V Košiciach, dňa 11.5.2022

podpísané
Ing. Pavol Petrák
poradca firemnej klientely pre MIDCAP III

podpísané
Ing. Ladislav Bratský
poradca firemnej klientely pre MIDCAP II

V mene Klienta:

V Košiciach, dňa 11.5.2022

podpísané
Ing. Jozef Oberuč
Dopravný podnik mesta Košice,
akciová spoločnosť

podpísané
Ing. Vladimír Padyšák
Dopravný podnik mesta Košice,
akciová spoločnosť